Zeitschrift: Zürcher Illustrierte

Band: 11 (1935)

Heft: 8

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Willer William Straings STAP.

Druck und Verlag: Conzett & Huber Zürich und Genf

Der Heu-Holet im Samnaun

Siehe unsern mehrseitigen Bildbericht in der vorliegenden Nummer.

Die Bauern im Samnaun, im östlichsten Tale der Schweiz, können ihr Bergheu nicht im Sommer zu Tal schaffen. Der Transport über die steilen, oft felsigen Hänge ist zu gefährlich. Zudem will die kurze Sommerszeit zu andern Arbeiten benützt sein. Das Heu kommt hoch oben in Stadel, wird dann im Winter auf Hornschlitten ins Tal befördert. Oft kann der Schlitten nicht bis zum Stadel hinauf geschafft werden. Dann tragen die kräftigen Männer die schweren Ballen auf dem Rükken bis zum Schlitten. Bild: Ein sechzigjähriger Bauer aus dem Samnaun mit dem gegen anderthalb Zentner schweren Heuballen auf dem Rükken. Re chts außen: So sieht er ohne Heubindel aus. Die Pfeife bleibt den gandang m Mund. Autnehme Saldel





Die Bob-Weltmeisterschaften in St. Moritz

Der zweite schweizerische Vierer-Bob, geführt von Musy, errang den ehrenvollen zweiten Platz hinter Deutschland, das die Weltmeister-schaft gewann.



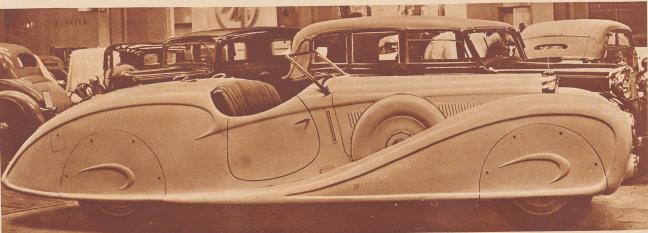


† Auguste Escoffier



Bundesrat Schultheß tritt zurück

Fast 23 Jahre lang gehörte der Leiter unseres Volkswirtschaftsdepartementes dem Bundesrat an. Er ist heute 67 jährig und hat seit seinem Eintritt in die oberste Lan-desbehörde, vor allem in der Kriegs- und Nachkriegszeit, sodann in steigendem Maße in den letzten krisenvollen Jahren, eine gewaltige Arbeitslast zu bewältigen und höchst schwierige Aufgaben zu lösen gehabt.



An der Internationalen Autoausstellung in Berlin erregte dieses neue Stromlinienmodell eines eleganten Sportwagens der Mercedes-Benz-Werke das Interesse der Beschauer.